



Materiál na rokovanie

Materiál č./2019/3

3. zasadnutia

**Mestského zastupiteľstva Dunajská Streda
v VIII. volebnom období**

Dunaszerdahely Város Képviselő-testülete

**3. ülésének beterjesztett anyaga
a VIII. választási időszakban**

Návrh o výške poskytnutej dotácie z rozpočtu mesta v zmysle Všeobecne záväzného nariadenia mesta Dunajská Streda č. 1/2015 o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu mesta právnickým osobám a fyzickým osobám podnikateľom pôsobiacim na území mesta Dunajská Streda.

Javaslat Dunaszerdahely Városának 2015/1 számú általános érvényű rendelete értelmében a Dunaszerdahely területén működő jogi és természetes személyeknek - vállalkozóknak városi költségvetésből nyújtandó pénzügyi támogatásról.

Predkladá: JUDr. Zoltán Hájos, primátor mesta
Beterjeszti:

Kontrolovala: Ing. Júlia Bubniaková, prednostka MsÚ
Ellenőrizte:

Zodpovedá: Mgr. Timea Molnár, vedúca odboru školstva, soc.vecí, športu a kultúry
Felelős:

Návrh na uznesenie: **Mestské zastupiteľstvo Dunajská Streda**
Határozati javaslat:

I. s c h v a ľ u j e

návrh o výške poskytnutej dotácie nad 1.000,- Eur z rozpočtu mesta právnickým osobám a fyzickým osobám – podnikateľom v zmysle VZN č. 1/2015 o podmienkach poskytovania dotácií právnickým osobám a fyzickým osobám– podnikateľom pôsobiacim na území mesta Dunajská Streda z rozpočtu mesta v predloženom rozsahu (príloha č.1).

II. b e r i e n a v e d o m i e

výšku poskytnutej dotácie do 1.000,- Eur (vrátane) z rozpočtu mesta právnickým osobám a fyzickým osobám – podnikateľom v zmysle VZN č. 1/2015 o podmienkach poskytovania dotácií právnickým osobám a fyzickým osobám– podnikateľom pôsobiacim na území mesta Dunajská Streda z rozpočtu mesta v predloženom rozsahu (príloha č.2).

III. b e r i e n a v e d o m i e

zoznam žiadateľov o dotáciu bez zverejnenia výzvy (príloha č.3).

IV. s p l n o m o c ň u j e

primátora mesta k vykonaniu tohto uznesenia Mestského zastupiteľstva Dunajská Streda.

V. ž i a d a

primátora zabezpečiť zverejnenie zoznamu právnických osôb a fyzických osôb– podnikateľov, ktorým bola poskytnutá dotácia z rozpočtu mesta v zmysle VZN č. 1/2015 o podmienkach poskytovania dotácií právnickým osobám a fyzickým osobám– podnikateľom pôsobiacim na území mesta Dunajská Streda do 1.000,- Eur (vrátane), nad 1.000,- Eur a dotácia bez zverejnenia výzvy.

Február 2019
2019 február

Dôvodová správa

V súlade s VZN mesta Dunajská Streda č. 1/2015 o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu mesta právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom pôsobiacim na území mesta Dunajská Streda:

- o poskytnutí dotácie v rámci výzvy rozhoduje:

- a) komisia do výšky 1000 eur vrátane,
- b) Mestské zastupiteľstvo nad 1000 eur,
- c) o výške poskytnutej dotácie bez zverejnenia výzvy rozhoduje v zmysle príslušného VZN primátor mesta na základe odporúčania príslušnej komisie Mestského zastupiteľstva Dunajská Streda.

1. Komisia MsZ pre mládež a šport Dunajská Streda dňa 8.02.2019 prerokovala žiadosti o dotáciu v rámci programu „*Podpora všeobecne prospešných služieb a aktivít v roku 2019*“ - *pre oblasť mládež a šport a dotácie bez zverejnenia výzvy.*

Podané žiadosti: 34 ks

Schválené žiadosti: 30 ks

2. Komisia MsZ pre školstvo a kultúru Dunajská Streda dňa 07.02.2019 prerokovala podané žiadosti o dotáciu v rámci programu „*Podpora všeobecne prospešných služieb a aktivít v roku 2019*“ - *pre oblasť školstvo a kultúra a dotácie bez zverejnenia výzvy.*

Oblasť školstvo

Podané žiadosti: 16 ks

Schválené žiadosti: 14 ks

Oblasť kultúra

Podané žiadosti: 60 ks

Schválené žiadosti: 45 ks

3. Komisia MsZ pre sociálnu starostlivosť a zdravotníctvo Dunajská Streda dňa 11.02.2019 prerokovala podané žiadosti o dotáciu v rámci programu „*Podpora všeobecne prospešných služieb a aktivít v roku 2019*“ - *pre sociálnu starostlivosť a zdravotníctvo a dotácie bez zverejnenia výzvy.*

Podané žiadosti: 8 ks

Schválené žiadosti: 8 ks

V **prílohe č. 1** sú uvedení žiadatelia, ktorým príslušná komisia navrhuje poskytnúť dotáciu nad 1.000,- Eur.

V **prílohe č. 2** sú uvedení žiadatelia, ktorým príslušná komisia navrhuje poskytnúť dotáciu do 1.000,- Eur (vrátane).

V **prílohe č. 3** sú uvedení žiadatelia, ktorým príslušná komisia navrhuje poskytnúť dotáciu bez zverejnenia výzvy.

**Predkladané žiadosti o dotáciu v rámci programu
„Podpora všeobecne prospešných služieb a aktivít v roku 2019“**

Oblasť – mládež a šport nad 1. 000,- eur

P.č.	Žiadateľ	Názov projektu	Schválená suma dotácie (€)
1.	Csallóközi Marathon Club ŽO	Behaj s nami – Silvestrovský beh.“ „Valentínsky beh“	1. 300,-
2.	CVČ DS	Športové voľnočasové aktivity v Centre voľného času v roku 2019	13. 000,-
3.	EUROMILK Stredisko stolného tenisu	Celoročná činnosť klubu	4. 000,-
4.	Florbalový klub Rumba DS OZ	Florbal 2019 - Floorball	2. 000,-
5.	Karate klub IPPON DS	Šírenie karate, rozvoj pohybových schopností detí a mládeže.	4. 000,-
6.	MEGYSPORT	Príprava mladých talentov na atletické medzinárodné a domáce súťaže.	3. 000,-
7.	MBTK DS OZ	Rozvoj tenisu v Dunajskej Strede	2. 000,-
8.	Seishin Karate Klub DS	Mozgással a fiatalokért és az egészségért	4. 000,-
9.	Súkromné CVČ	Podpora zdravého využívania voľného času formou krúžkových činností a organizovanie športových turnajov a súťaží	3. 500,-
10.	Šachový klub DS	Účasť na Európskom pohári klubov družstiev v šachu	3. 000,-
11.	Športový klub Strongman Club DS	Strongwomen - Európa Kupa	1.300,-
12.	Športový klub DAC Dunajská Streda	Podpora a propagácia mužskej hádzanej v meste a blízkom okolí.	4. 500,-
13.	Zápasnícky klub DS	VIII. Žitnoostrovský pohár – medzinárodný turnaj v zápase vo voľnom štýle	2. 500,-
SPOLU			48. 100,-

**Predkladané žiadosti o dotáciu v rámci programu
„Podpora všeobecne prospešných služieb a aktivít v roku 2019“
Oblasť – kultúra nad 1. 000,- Eur**

P.č.	Žiadateľ	Názov projektu	Schválená suma dotácie (€)
1.	Ágacska OZ	A Dunaág Néptáncműhely 2019 évi szakmai programjai	3. 000,-
2.	Bíró Márton OZ	Bemutatókkal egybekötött helytörténeti vándorkiállítás a helyi alap- és középiskolákban – Dunaszerdahely város történelmének, jeles személyiségeinek, emlékhelyeinek jobb megismertetése céljából.	1. 800,-
3.	CVČ DS	Kultúrne voľnočasové aktivity v Centre voľného času v roku 2019	11. 000,-
4.	Csemadok ZO Ármina Vámbéryho	Celoročná kultúrna činnosť Základnej organizácie 2019	1. 100,-
5.	Csemadok Alapszervezet - Csallóköz Kultúrájáért Közművelődési Közösség	VI. Magyar Majális	3. 000,-
6.	FOKUS OZ	A Fókusz Gyermek és Diákszínpad színházi tevékenységének, bemutatóinak és szereplési lehetőségeinek egész éves támogatása.	3. 800,-
7.	Gradus Montana OZ	15. výročie založenia komorného mládežnícko-divadelného súboru Novus Ortus. Podpora nového predstavenia, nácvik novej inscenácie mládežníckeho súboru. Divadelná tvorba pre deti a mládež, jej prezentácia a rozvíjanie tvorivých schopností detí a mládeže vo voľnom čase.	3. 200,-
8.	Kondé Miklós OZ	Celoročná aktivita bábkárskeho súboru Gézengúzok – XIV. bábkový festival Pestrý	1. 500,-
9.	Na'Conxypan OZ	Are you FREE? - hudobný festival a séria hudobných, tvorivých dielni	1. 100,-
10.	Pázmaneum OZ	Identitáserősítő programok	1. 100,-
11.	Pre naše mesto OZ	Tündérvilla művészeti fesztivál	2. 900,-
12.	Sikabony OZ	Zvyšovanie kvality kultúrneho a spoločenského života členov združenia a obyvateľov Malého Blahova, rozvoj komunitných vzťahov s prioritným akcentom na zdravý životný štýl dospelých, detí a mládeže, utužovanie vzťahov v rodinách a v komunitách, oživovanie a udržiavanie tradícií.	1. 200,-
13.	TALENTUM	XXVIII. Dunajskostredské hudobné dni	3. 300,-
14.	Vámbéryho OZ	Medzinárodná konferencia Vámbéryho a Dni Vámbéryho	2. 000,-
15.	Zbor Svätého Juraja DS OZ – Szent György Kórus DSz PT	A DS Szent György Kórus szakmai, technikai fejlődésének és fellépéseinek támogatása a 2019-es évben.	1. 300,-
16.	ŽO ...kultúrne OZ	Csallóközi év 2019	3. 000,-
17.	Žitnoostrovské osvetové stredisko	XX. Žitnoostrovské pastelky 2019 - medzinárodná výtvarná súťaž detí predškolského veku	1. 500,-
SPOLU			45. 800,-

**Predkladané žiadosti o dotáciu v rámci programu
„Podpora všeobecne prospešných služieb a aktivít v roku 2019“**

Oblasť - sociálna starostlivosť a zdravotníctvo nad 1. 000 Eur

P.č.	Názov žiadateľa	Názov projektu	Schválená suma dotácie (€)
1.	Farská charita Dunajská Streda	A dunaszerdahelyi karitás egész évi működtetése	2.750,-
2.	Életfa, polgári társulás	Szivárvány fejlesztő központ 2019-es működése, tevékenysége	1.100,-
3.	Združenie na pomoc ľuďom s mentálnym postihnutím v DS	Milujeme kultúru a históriu	1.200,-
SPOLU			5. 050,-

**Predkladané žiadosti o dotáciu v rámci programu
„Podpora všeobecne prospešných služieb a aktivít v roku 2019“**

Oblasť – mládež a šport do 1. 000,- Eur

P.č.	Žiadateľ	Názov projektu	Schválená suma dotácie (€)
1.	BARA pohostinstvo	XI. Silvestrovský halový turnaj pre mládež a deti	100,-
2.	FEFOSZ	Športový deň – Csallóközi Kupa	300,-
3.	Klub turistov RODINA DS	ŽO pochod – Csallóközi gyalogtúra	250,-
4.	Klub rekreačnej telesnej výchovy a športu Dunajská Streda	Športové aktivity pre deti predškolského veku a žiakov Základných škôl v Dunajskej Strede	300,-
5.	Kobukrav	Kobukrav önvédelmi oktatás	450,-
6.	Kondé Miklós OZ	Sporttal az egészséget 2019	100,-
7.	Modelársky klub Dunajská Streda	5. ročník medzinárodnej súťaže historických modelov SAM 2019 Dunajská Streda / 14. ročník Letecko-modelárskeho dňa Pohoda Air Show Dunajská Streda 2019 / Memoriál Pavla Lukácsa 2019 / 2. ročník modelárskej výstavy / Šarkaniáda 2019	1. 000,-
8.	REVI-SK, s.r.o.	Kutyás rendőrök nemzetközi közönségtalálkozója Dunaszerdahelyen	500,-
9.	Rodičia škole a deťom OZ	I. Florbalový turnaj Vámbéryho - 2019 /I. Vámbéry Floorball Torna - 2019	300,-
10.	Slovenská asociácia silových atlétov -SASAT	Mas Wrestling Európa Kupa, U 95 Strongman Verseny	600,-
11.	Stolnotenisový klub PP DS	Celoročná činnosť klubu	500,-
12.	Športové gymnázium DAC Dunajská Streda	Podpora mladých talentov – Kósa Tamás	1. 000,-
13.	TRINITAS SPORT CLUB	TRINITAS SPORT CLUB – Podpora športu	350,-
14.	ZŠ Zoltána Kodály s VJM	FLOORBALLVERSENY 2019	350,-
15.	Zálesák pre pobyt v prírode	Futbalový turnaj pre občanov maďarskej menšiny v krajinách ich trvalého pobytu.	300,-
16.	YBS OZ	YBS focikupa	500,-
		SPOLU	6. 900,-

**Predkladané žiadosti o dotáciu v rámci programu
„Podpora všeobecne prospešných služieb a aktivít v roku 2019“**

Oblasť – kultúra do 1. 000,- Eur

P.č.	Žiadateľ	Názov projektu	Schválená suma dotácie (€)
1.	Aranykert Bábszínház OZ	Az Aranykert Bábszínház 2019-es évi működéséhez szükséges anyagi támogatás.	1. 000,-
2.	Ars Dansandi PT	A Dunaszerdahely Táncklub egészségvédő mozgás programja	700,-
3.	Dom Matice Slovenskej	Kultúrne aktivity Domu Matice slovenskej	400,-
4.	DS Rómskych muzikantov OZ	XVI. Bihariho slávnosti	1. 000,-
5.	Gábrriel OZ	Mladí mladým – aktivity združenia na kultúrny rozvoj deti a mládeže.	200,-
6.	Jazz Club DS	Podpora kultúrnych podujatí v rámci jazzového klubu	1. 000,-
7.	Krpčiarik OZ	Účasť na medzinárodnom folklórnom festivale.	500,-
8.	Mačičky OZ	Činnosť OZ.	200,-
9.	MsKS Benedeka Csaplára DS	Dunajskostredské leto 2019	900,-
10.	MFF Eko, s.r.o.	MFF EKOTOPFILM - ENVIROFILM TOUR 201	1. 000,-
11.	MUSICORUM	Magyar dal napja - Dunaszerdahely 2018	600,-
12.	MOSTAV, s.r.o.	"INTRO - IMPRO" - 6. évad	500,-
13.	NATALI OZ	Šanca pre mladé talenty - workshop	400,-
14.	NFG	Gyerekszínház az NFG-be	400,-
15.	Priatel'ia autistov a zdravotne postihnutých	Jótekonysági koncert az autizmus világnapján	300,-
16.	Rajkovics Péter	Zenei tehetségeink – Élő koncert és lemezbemutató	300,-
17.	Reformovaná kresťanská cirkev na Slovensku	A keresztény értékekkel kapcsolatban álló kulturális- és az életkultúra művelésére vonatkozó rendezvények sorozata	800,-
18.	Slovenský zväz chovateľov ZO DS	Oblasťná výstava drobných zvierat	1. 000,-
19.	Slovenský zväz záhradkárov	Žitnoostrovská výstava ovocia a zeleniny „Plody Žitného Ostrova“	300,-
20.	Soul Hunter	Szlovákiai magyar zenekarok fellépési lehetőségének támogatása	400,-
21.	Tiszta Forrás - Čistý prameň OZ	Činnosť ženskej speváckej skupiny Tiszta Forrás	800,-
22.	VOX CAMERATA OZ	VOX CAMERATA kamarakórus	700,-
23.	ŽO knižnica	Kultúrno - spoločenské aktivity na popularizáciu čítania	300,-
24.	Žitnoostrovské múzeum v Dunajskej Strede	Digitalizácia archívnych fotografií filmových nahrávok z fondu ŽO múzea – 2. etapa dokumentačnej činnosti. Odborné ošetrovanie a zakonzervovanie predmetov z krypty rodiny Kondé	500,-
SPOLU			14. 200,-

**Predkladané žiadosti o dotáciu v rámci programu
Podpora všeobecne prospešných služieb a aktivít v roku 2019“**

Oblasť - školstvo do 1. 000,- Eur

P.č	Žiadateľ	Názov projektu	Schválená suma dotácie (€)
1.	Centrum voľného času DS	Vzdelávanie a výchova v Centre voľného času v roku 2019	800,-
2.	Ing. Helena Tarrová	Interaktív Meseolvasás – IV. évad	400,-
3.	Základná škola Á. Vámberyho s VJM	TUDOK 2019-2020	400,-
4.	ZŠ Z. Kodálya s VJM	A KÖLTÉSZET NAPJA	100,-
5.	Ladislav Jesko, ml.	Vzdelávaj sa hrou – Kreatívne dielničky pre najmenších	300,-
6.	Pre naše mesto OZ	Lennék valakié – Ady versek szimfonikusokkal	800,-
7.	KÁLVIN	Rendezvénysorozat gyermekek és fiatalok lelki-szellemi, iskolán kívüli nevelése céljából	500,-
8.	OZ Partnerstvo vo vzdelávaní –Partnerség a képzésben PT	Tanulási nehézségek és zavarok a hétköznapiakban	200,-
9.	OZ Po slovensky hravo – Szlovákul játékosan PT	Korszerű szlovák tankönyvek minden elsős gyermeknek	400,-
10.	FEMIT	Segítünk elindulni	400,-
11.	Zväz skautov maďarskej národnosti, OZ10.skautsky zbor	Činnosť 10. skautského zboru Szent György v roku 2019	600,-
12.	Nadácia Katedra	Sútáze Katedry	500,-
13.	Ing. Mária Varga	Könyvbemutató és előadás a helyes táplálkozásról, babatáplálásról	100,-
14.	Gurigongo Symposium	Színházzal a nevelésért /színházi nevelési foglalkozások a Vekker Műhely közreműködésével/	500,-
SPOLU			6. 000,-

**Predkladané žiadosti o dotáciu v rámci programu
„Podpora všeobecne prospešných služieb a aktivít v roku 2019“**

Oblasť - sociálna starostlivosť a zdravotníctvo do 1. 000,- Eur

P.č.	Názov žiadateľa	Názov projektu	Schválená suma dotácie (€)
1.	AXIST – DENT, s.r.o.	Žiarivý úsmev našich detí - 6. ročník Gyermekünk sugárzó mosolya – 6. évfolyam	800,-
2.	ZO Slovenského zväzu telesne postihnutých č. 47. DS	Sociálna rehabilitácia Hokovce	600,-
3.	Slovenský Červený kríž DS	Bezpríspevkové darcovstvo krvi a prvá pomoc	800,-
4.	Občianske združenie Sikabony	Deň zdravia/darovanie krvi a Blahoželáme jubilujúcim	250,-
5.	Szövetség a közös célokért – Združenie za spoločné ciele	Podpora všeobecne prospešných služieb a aktivít v roku 2019	200,-
SPOLU			2. 650,-

**Predkladané žiadosti o dotáciu v rámci programu
„Podpora všeobecne prospešných služieb a aktivít v roku 2019“**

BEZ ZVEREJNENIA VÝZVY

P.č.	Žiadateľ	Názov projektu	Schválená suma dotácie (€)
1.	Gradus Montana OZ	10. Dunaszerdahelyi Udvari Muzsika 2019	4. 500,-
2.	Gradus Montana OZ	Medzinárodný akordeónový festival DS 2019	3. 500,-
3.	Maďarský osvetový inštitút na Slovensku	44. Podunajská jar	3. 000,-
4.	Merkúr, n.f.	Dunaszerdahelyi advent – Karácsonyi vásár 2019	3. 000,-
5.	Merkúr, n.f.	Dunaszerdahelyi Szent György napok 2019	8. 000,-
6.	Merkúr, n.f.	Dunaszerdahelyi Szent István napok 2019	10. 000,-
7.	Merkúr, n.f.	Dunaszerdahely város Év Sportolója Díj	2. 000,-
8.	Miechy OZ	Kultúra bez bariér 2019	3. 000,-
9.	MŠK DS OZ	Udržiavanie a rozvoj ženskej hádzanej v meste Dunajská Streda	30. 000,-
10.	Kortárs Magyar Galéria	A kortárs Magyar Galéria egész éves működésének támogatása	3. 000,-
11.	Rivalda Színház OZ	Celoročná činnosť	4. 000,-
12.	Šachový klub DS	Účasť v šachovej extralige družstiev a celoročná činnosť klubu.	12. 000,-
13.	ZUŠ DS	60. výročie založenia Základnej umeleckej školy	1.000,-
14.	Zápasnícky klub OZ	Rozvoj olympijského športu zápasenia v meste Dunajská Streda	13. 000,-
SPOLU			100. 000,-